

Diario ageno á la política.—Defensor de los intereses de España en Marruecos

مليلية بي يوم الجهعة 2 ذي اكسجة 1825

SUSCRIPCION

SUPLEMENTOS ARABES

Dirección, Redacción, Administración y Talleres, calla de la Iglesia, minero 2

SUSCRIPCIÓN

Extranjero, semestro..... 18 frs.
Marruecos, semestro..... 16 Pta
Anuncies, precios convencionales

Melilla en el Congreso

# INTERPELACIÓN VILLANUEVA

#### Respuesta del Ministro de Estado

El ilustre ministre de Estado señer Allende Salazar, cuya labor al frente de ese Ministerio tan beneficiosa resulta para España, dió cumplida contestación al Sr. Villanueva.

Hecogió las frases de elogio que habia tenido para el Gobierno, declarando que este persigue con insistencia una política de atracción en Marrue-

Sobre la cuestión de los faros, manifestó que el Ministerio de Fomento tiene estudiados no solo el de Tres Forcas, sino tambien el de Quilates, existiendo créditos para instalarlos; la demora consiste en dificultades que pone
el Majzon; mejor dicho, en el desco de
realizarlo por sí mismo. Como esto no
es de esperar, el Gobierno vencerá las
resistencias y llegará á iluminar las
costas rifeñas en beneficio del comereio mundial.

Asi mismo dió seguridades de que el proyecto de comunicaciones maritituas prevee á la necesidad de mejorar las que existen entre los puertos del Norte de Africa y los de la Península.

Anunció que se halla dispuesto á atender las escuelas israelitas de Tetuan, con algun profesor español, pagado por el Gobierno de España, porque cuando se lievan medios de instrucción y desarrollo intelectual á poblaciones como esa, se les dan medios de atracción. Si con las 75.000 pesotas votadas para todos los servicios no hubiera bastante, el Gobierno no vacilará en acudir á las Cortes, en demanda de los créditos necesarios.

Hablando del plan de urbanización de Melilla, hizo presente que se deslindará lo que es propiamente población militar y civil; las necesidades militares estarán atendidas, que son primordiales, esenciales, y hay que sostener-las de todas maneras y despues todo el desarrollo de la vida civil, que aneía el Gobierno tanto como el que m's, para que Centa y Melilla sean poblaciones higiénicas y de próspera vida civil.

En cuanto al comercio de las plazas menores, sobre todo de Alhucemas y Poñón, el Gobierno visne realizando ge-tiones que por el momento no pueden publicarse, por lo que el Sr. Allende Salazar se limitó á decir, que son objeto de preferente estudio y de una labor perseverante.

En su rectificación, habló el Ministro de la actual situación de Melilla, de los perjuicios que sufre con la guerra civil y de evacuación de Mar Chica por las tropas cherifianas, haciendo las siguientes declaraciones que por su mucha importancia transcribimos integrae:

Queda ahora, Sres. Diputados, una vituación que con toda claridad he de exponer ante la Câmara, y es que retiradas estas fuerzas del Sultán que representan, ó debian representar, el orden en las inmediaciones de Melilla, queda España en una situación enojosa con relación á los Tratados singularmente al de 1894, porque habiendo solicitado constantemente que se cumplieran aquellos articulos del tratado firmado en Marrakesh por el general Martinez Campos, estando obligado el Sultán á mantener moros de rey, en número de 400, en los alrededores de Melilla, y otros en los Menores y en Ceuta para atender con tranquilidad y con soguridad á que las zonas fronterizas

estuvieran enteramente libres de esas luchas que á nosotros no nos convenían ni debiamos tolerar que existiesen: se ha faltado á esta parte tan importante de nuestro Tratado, y en el momento en que la mehalla imperial, que podía sustituir á esas fuerzas de policia que el Sultán estaba obligado á sustener, desaparece, nos encontramos en el caso de que si la policia no se hace por el Sultan, de alguna manera tenemos que acudir al remedio, siempre, esperando que el Sultán cumpla los compromisos á que ha sido requerido constantemente, y en estos últimos dias en Rabat con insistencia.

Por eso anunciaba yo ante el Congreso, que en el caso que estamos, desam= parados de esa policia, tendremos que proveer à lo que sea necesario, siempre con el propósito de que se cumplan los Tratados, no de sustituir de un modo permanente al Sultán: pero para que éste vea que mientras él está ausente no podemos ser molestados ni dificultada nuestra vida comercial y aun nuestra seguridad por el Pretendiente ó por otros protondientes, hemos de estar sobre aviso y dispuestos á hacer camplir lo que es de derecho, lo que de derecho nos corresponde, y en todo caso, a mantener siempre nuestra integridad on aquellas zonas y territorios respecto á los cuales tiene España libertad para resolver cuanto se refiere à nuestra policia fronteriza y hacer cumplir los peculiares, exclusivos Tratados que tiene España con Marruecos. Esta es la situación, Sres. Diputados.

Como lo que puede ocurrir el dia de mañana es desconocido, como no se deben hacer profecias, y menos desde este sitio, no añado á estas palabras más, sino que el Gobierno, secundado por la digna autoridad de Melilla, con los elementos que allí tiene depositados el Estado y en constante vigilancia, ha de hacer que nuestros derechos sean respetados en todo caso, siempre por todos aquellos medios y procedimientos que fueran más adocuados. El se ñor Villanuova los llama de toleran-

Todos los que sean propios para buscar una situación de atracción y de efecto, se han de emplear siempre en primer término, y cuando este primer término tenga lugar y sea enteramente imposible hacer valer nuestros derechos, recurriremos á todos los que la dignidad de las Naciones y la obligación de los Gobiernos en todo caso impone.

Sección árabe

عامل العدرايش

المعارت التلغرابات من طنحة إن عامل العرايش شرع في النفوى والأستعنداد ونصب المدافع في الابراج اكتارجة عن المدينة والدالهلة وفد توفهو في نصبها على الكبطان السنيور ابر وعطو فد علف لهم ذلك على الة تسهل عليهم ذاك وليست فناك حتى وقد ارسلو ارسلو عليها لطنحة وفد المجبز و اند انفطع البيع والشرا وهذه

مدة خمسة عشر يوما لم يرد عليهم مركب لهيجان البحر

البلوسية بالعرايش

فد شرع كبير البلوسية السنيور الرقيي .
عقد موتهر التحجنيد النصامي وند الخرط .
جي سلك نحو ثلاثين جنن خسد يا .
وجهيع احل العرايش فرحون بذلكك

الساطان اتجديد مولاى عدد الحبيظ يول امر هذا السلطان الى ادرائ يول امر هذا السلطان الى ادرائ المامول وقد اشتانت اليه جهيع فهايل الهفرب والظاهر انه سيستنب الهلك له على الهغرب

مسرو السيحسوم استة الفرانساوية مع الا صبنيولية 14 85 ســــ الاصبنيولية ـــ كسنية 30 00

El texto árabe

Noticins de Larache.

DE FEZ

### Actitud de las tribus

Las kabilas de Cheragas, Ulad Zaniah, Ziaina y otras se han rennido, acordando manifestar al Hanrani que no se hallaban dispuestas á reconocer á Muley Mohamed.

Existe el tomor de que penetren on la ciudad en actitud tumultuosa y se entreguen á toda clase de excesos.

El Serruati, jefo del movimiento insurreccional, ha adoptado grandos precauciones para evitar la invasión.

Carestía de viveres

Los artículos de primera necesidad han encarecido de un modo alarmante. Baste decir que antes de la recolección valía doce duros el saco deszúcar y hoy no se cotiza menos de vointe y dos.

El tráfico entre Larache y Fez se haya paralizado, por la inseguridad de los caminos. Una caravana, salida de Larache, fué asaltada pereciendo sus guardianes.

El hambre vá á provocar disturbios más graves que el fanatismo.

Los judios temon con fundados motivos ver asaltado el Mellak.

Los agitadores en acción

Kittani y Zemati prosiguen sus trabajos para mantener vivo el espírito hostil hacia Abd-El-Azís, y al efecte recurren á toda clase de ardides.

En la Mezquita fué leida una carta apócrifa del Sultán, anunciando á los fasis, que se dirigia contra la cíudad en unión de las tropas francesas. La carta produjo el efecto que esperaban sus autores. No cabía duda que Abd-el-Azis estaba vendido á los cristianos y

la muchedumbre buscó armas para defenderse.

El Bajá de Fez-Isdid se negó á facilitar armas, pero el de Fez-Baali, entregó cañones y mil descientos fusiles. Hasta el hijo del Guebbas, para salvar la vida, vióse obligado á entregar las

armas que guardaba en la casa de su padre.

Las familias de los ministros del Sultan sufren frecuentes vejaciones. Ultimamonte el Hanrani encontró en Darel-Majzen treinta mil duros en calderilla retirada de la circulación y envió dicha suma á los hermanos de Tasi, para que la cambiaran en plata.

A todo esto el pueblo se impacienta por no reciblr respuesta á la carta que enviaron á Muley Haffid.

Este retraso y las noticias particulares recibidas de Marrakech, hablando del sexto matrimonio, que desde despues de su proclamación va á contraer el nuevo Sultan, comienza á crearle antipatías, surgiendo un partido antihafidista.

# Ecos de la insurrección

#### Carta del Pretendiente

En el zoco de Mazaza, los pregoneros leyeron una carta do Muley Mohamed, que fué escuchada con gran atención.

En ella hace público el deseo de adquirir armas, municiones y caballos para reorganizar sus tropas. A este efecto encarga a todos los kabileños del interior, que lleven al zoco las que tengan, así como los caballos que deseen vender, ofreciendo por unas y otros precios remuneradores.

En los demás mercados de Guelaya se ha hecho igual excitación.

Ocupación de Mohamedia

Segun parece, el Pretendiente tiene propósitos de compar la antigua factoría do Mar Chica, enviando allí tropas regulares y contingentes de las tribus, que so relevarán cada dos dias.

Esta medida obedeca a gostiones do un jefe de Guelaya, cuya actitud infunde justificados recelos.

Delagación de Banl-Snassan

Varios notables de esta tribu han estado estos dies en Zelana pidiendo protección á Muley Mohamed.

Se ignora la respuesta que este haya dado á sus demandas.

El precio de los cercales

Signe en aumento el precio de la cebada y del trigo. En los últimos zocos,

se cotizó el quintal de cebada á veinte y seis pesetas y á cuarenta el de trigo.

Los meses que quedan hasta la próxima recolección serán bien difíciles para los rifeños.

# La flota marroqui

many commences that he will determine represent

El «Turki» espera en aguas da Tánger á ser reparado por el Majzen y el «Saide» antiguo «Gibel Habid», ha sido pasto de un incendio. La finta marroquí se reduce al vaporcito «Triki» y y media docena de barcazas.

La estrella do Moley Abd-El-Azis declina; la desgracia le acompaña.

Mientras su mehalla incapaz de triunfar se retira à territorio español, se quemó el buque que durante muchos mesos le ha llevada los viveros. La falta de harina, alimento do los cuerpos, y de las balas, enstento de las armas, ha coincidido con la pérdida del buque que conducia una y otra cosa al campamento de Ras-Quiviana.

El dominio de la tierra rifeña ha sido perdido por Abd-El-Azis al mismo tiempo que el de la mar que baña sus costas.

Ya no puede hacer corbetas el ginete del Majzen sobre el suelo arenoso de Mohamedia, ni la artilleria del Saide enviar granadas á los rebeldes.

El Señor de los cherifes habrá recibido en Rabat la noticia de esas desgracias con la resignación del fatalista.

¿Por qué disgustarnos el mal que no tiene remedio y que necesariamente debia llegar?

Al perderse el cincuenta por ciento de les buques del Majzen, quizá se pa mšo en poner al «Turki» en condiciones de navegar: pero no se pasará

del pensamiento. En Marruecos se toman las cosas con

calma.

El conocido industrial y colaborador de El Telegrama del Rif don Pedro Fernández Batanero, obsequió anoche con un banquete de despedida, al redactor de La Correspondencia de España nuestro querido compañero don Agustin R. Bonnat.

Aparte el anfitrión se sentaron á la a su hermano politico D. Raimun-Gurcía, D. Antonio Saez, D. Jaime , D. Teodoro Fernández de Cuevas, señor hermano D. Fernando, D. Alfredo López Blanco y nuestros companeros Sres. Mendiluce y Lobera.

El menú servido fué verdaderamente espléndido.

Como ya va siendo costumbre no hubo brindis, limitándose el agasajade á dar gracias por las atenciones de que era objeto, é igualmente los demas invitados.

Inútil decir que durante la comida o derrochó ingenio, haciendo chistes maciosísimos los hermanos Cuevas y mnat, maestros los tres en sacar puna una bola de billar.

Miantras se sirvió el café en la elegante sala, se hizo música, luciendo el Sr. Tur su bonita voz de tenor.

Fué, en suma, una fiesta muy agradable.

# Realización

En todos los artículos de invíerno por fin de temporada.

# EL REGULADOR Malpartida hermanos S. en C.

Gran rebaja de precios en pieles, tapetes para mesa, alfombras, chales y toquillas de punto, mantones de polo y pañete, mantas de lana y algodón, chalecos de lana, gorras, corpiños y cubre corsés, camisetas y pautalones rusos y de punto inglés, medias y calcetines de lana, paños de abrigo y pañetes de lana, armuses y brochados, franclas y pañetes de algodón, patenes y cheviots é infinidad de artículos de todas clases.

BARRIO REINA VICTORIA

The same and the same of the s

# INFORMACION TELEGRÁFICA

(De nuestro corresponsal la Ageneia Fabra)

# El Regicidio de Portugal

# Los procesos.-Reserva.-División

Comunican de Lisboa que el General de División Chaveiro ha sido encargado de la instrucción de todas las causas por hechos relacionados con la conspiración que ha dado por resultado el regicidio.

Hoy ha estado en Palacio el General Instructor dando cuenta al Reyde la marcha de las actuaciones.

A su salida se ha mostrado el General sumamente reservado con los periodistas.

Parece que los detenidos van á ser divididos en dos categorias.

En una figuran los que han sido cojidos con las armas en la mano en infragane delito de rebelión, yen otra los sospechosos y acusados de haber mantenido relaciones con los rebeldes, á los que han prestado ayuda.

# Embajada.-Voto de pésame

Telegrafian de San Sebastian que en el tren expreso ha pasado procedente de París la embajada francesa que va á Lisboa para asistir á los funerales por el Rey Don Carlos y el Princi-

El ayuntamiento ha votado una proposición, acordando se envie á la Corte de Portugal un mensaje de pésame.

Un concejal republicano votó el acuerdo pidieudo que se híciere extensivo el pésame á los republicanos muertos en Lisboa.

# Los representantes.-Franco

Los enviados de las naciones se alojan según van llegando en el Palacio de Belen, donde tienen preparadas sus habitaciones.

Asegurase que el ex-presidente Franco ha salido de Lisboa dirigiéndose á Italia.

# Los procesos.-Sobreseimiento

Se dice que los detenidos por sospechas no serán sometidos á la jurisdicción de Guerra, sinó que serán juzgados por los tribunales ordina-

Espérase que esos procesados serán puestos en libertad, sobreseyéndose las causas.

# Firma.--Libres.--Los cadáveres

El Rey don Manuel viene firmando todos los decretos que so le presentan á pesar de sus heridas.

Su estado general es bueno creyén-

dose que pronto se encontrará restablecido.

Hoy han sido puestos en libertad los diputados que se encontraban detenidos y se espera que pronto serán libertados los restantes.

Los cadáveres del Rey don Cárlos y el Principe don Felipe han sido conducidos á la capilla de Palacio.

# Movimiento.--Un rumor

Los periodistas que acuden diariamente al Ministerio de la Gobernación han creido observar bastante movimiento policiaco que han relacionado con los sucesos de Portugal.

Círcula el rumor de que el expresidente Sr. Franco ha llegado á Madrid.

El rumor no se ha confirmado hasta el momento en que telegrafio.

# Las Cortes

Senado

En la Cámara alta ha habido muy poca animación en escaños y tribu-

El Sr. Calbeton pronunció un discurso tratando de la conducta de los bizcaitarras en el Norte y censurando al Gobierno porque los detenidos recientemente en Bilbao y Victoria á consecuencia de discursos sosteniendo ideas francamente separatistas se encuentren ya en libertad.

No estando en la Cámara el señor La Cierva, contestó al orador dándole explicaciones el Sr. Allende Salazar.

El Sr. Cavestany hizo después uso de la palabra pidiendo que se amplie la enseñanza que dá el Estado y se mejore el material destinado á la instrucción.

# Congreso

A primera hora ha sido aprobado en el Congreso definitivamente el proyecto de ley concediendo pensión extraordinaria á las familias de los héroes de Baler.

# NOTICIAS VARIAS

Madrid

# Las construcciones navales Conferencia .-- Ingeniero extranjero. Las construcciones

El ingeniero inglés recientemente llegado de Londres, Mr. Roper ha celebrado hoy una detenida conferen-

cia con el Vicealmirante Ferrándiz. Sábese que trataron de las construcciones navales que ha de em-

prender España, cambiando impresiones robre el particular.

# Probibición de las capeas

# Publicación de la R. O. anunciada

La Gaceta publica uno R. O. prohibiendo en lo sucesivo la celebración de las fiestas llamadas capeas.

Extiéndese la prohibición á las corridas de vaquillas y novillos.

# Artilleria para Africa

### Cañones cedidos .-- Desmonfados .--Envios

El departamento de Marina ha cedido al de la Guerra cuatro cañones sistema Anstrang, que según parece serán remitidos á Melilla.

Se ha acordado que se desmonten en el Ferrol 40 piezas de artilleria que no se consideran necesarias en dicha Plaza.

Esos cañones serán enviados á Baleares, Canarias y las plazas del Norte de Africa.

# Las chicas americanas

# "boycottean, á los maridos

La adversión de las mujeres contra los hombres, tal como se manifiesta en la Kennedy Court, de Londres, calle habitada exclusivamente por representantes del sexo débil, ha sugerido á las americanas la idea de hacer lo propio.

Un despacho de Washington anuncia en efecto, que 150 muchachas que han decretado que el hombre era para ellas un trasto inútil se reunirán en breve para habitar jnntas en Long-Island.

Las jóvenes se encerrarán allí y prohibirán el acceso en su voluntario reiugio de los hombres.

Para abroquelarse mejor contra toda tentación las citadas emericanas han formado una sociedad, cuyo reglamento es muy severo.

El terreno sobre el cual han de levantar su morada está adquirido y ya se han ideado planos para la construcción de un edificio de cinco pisos.

Toda joven que desée tomar parte de la Sociedad debe jurar que abandona todo el sentimiento hacia el sexo fuerte y que se compromete á no contraer matrimonio en tres años, á partir del dia de su ingreso en la Sociedad.

La señorita Curtis, nacida á orillas del Lago Salado, es presidenta de ese club modern stule.

# Albricias:

El progreso vá penetrando en Melilla á pasos de gigante. La industria y el comercio, cuyo desarrollo y prosperidad aquilata la importancia de lospueblos, despiertan del profundo letargo en que se hallaban sumidos y una

103 Folletin de EL TELEGRAMA DEL RIF

A. DUMAS (PADRE)

# ali hijo del asesino

economias hechas durante el tiempo de la asociación, te pertenece. To prometo mar más que la mitad justa y cadue lo que acroditamos. Conque fuea escrupulos, y andando.

-¡Nunca! juunca! exclamó Mileta. Pero al segundo nunca dió un grito de delor: acababa de sentir en las carnes de su hombro la punta del puñal del

bandido. - ¡Podro! ¡Podro! profirió la desventurada, haró cuanto quieras; pero júrame que no tocarás ni un cabello de equel á quien vas á desponjar.

-Nada temas, sé demasiado lo que la debemos, por haber cuidado de ti por ospacio de veinte años y habernos preparado algunos ahorros para nuestra vejez. Pero no perdamos tiempos, que | rardura, en la que estaba la llave. es oro, según dicen los ingleses.

-Pedro, tú me habías dado á entender que te contentarias con el dinero de Marío para salir de Francia.

-¡Qué quieres! comiendo se abre el apeti'o: además, me estoy haciendo viejo, y, sobre todo, en el extranjuero no me vendrá mal el que mis rentas me ayuden á vivir. Por otra parte, como no tengo más heredero legitimo que Mario tarde ó temprano éste se reincorporará del capital. Pobro muchacho! ya ves que en realidad vamos á trabajar para él. Ea, pues. apresúrate, holgazana; guíame, anadió el bandido haciendo sentir nuevamente la punta desu puñal á aquella mártir.

Mileta exhaló un suspiro, tomó la adelantera y se detuvo ante una puerta, diciendo:

—Es aquí.

Manás pegó el oido á la puerta, y al oir la ruidosa respiración de Coumbes, indicaba de lo profundamente que

aquél dormía, buscó con la mano la ce-

Coumbes, una vez cerradr la puerta del huerto, se consideraba completamente seguro en su casa.

El bandido dió suavemente vuelta á la llave, y la puerta, como la del huerto' rechinó un poco; pero los ronquidos del dormido apagaron el ruido.

Manás entró en el cuarto, tirando de Míleta, que estaba más muerta que viva. y cerró tras si la puerta, y después de haber tomado esta precaución, dijo en voz baja y como si se encontrara en su propio domicilio:

--Ea, enciende una bujía: con luz se trabaja mejor.

Mileta, medio muerta de espanto, balbuceó una súplica.

Peterreó el fósforo, comunicó su llama á la torcida vela, y la pálida luz del sebo se extendió por el aposento.

Aquella luz, aunque mortecina, bastó para poner en evidencia á Coumbes, que estaba acostado tranquilamente en su cama y dormia como un justo.

Manás se acercó á él, y tocándolo con la punta de un dedo lo despertó.

Es imposible describir la sorpresa, ó más bien el terror que se pintó en el rostro del ex-capataz, al abrir los ojos y ver la siniestra figura del bandido.

-Chiton, caballero, le dijo Manás apuntándole el puñal en la garganta al notar que aquél se disponia á dar voces; chitón, nunca se trabaja mejor que en el silencio, y ya ve usted que tengo en la mano con qué cerrarle el pico si le da por abrirlo en demasía y sobre todo ruidosamente.

Coumbes miró en torno de sí con ojos extraviados, y al divisar á Mileta, en quien, en medio de su turbación, no había reparado aún, exclamó;

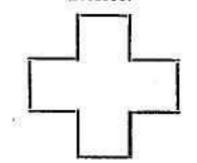
-¡Mileta! ¡Mileta! ¿quien es ese hombre?

-¿Conque no me conoce usted? profirió Manás; pues es singular, porque yo le he conocido á usted al instante; es usted tan feo como cuando parti. Esta es la ventaja que difrutan los feos:

#### Problema

¿Por qué en la agrimensura se miden las longitudes horizontalmente?

Solución al anterior:



### NOTICIAS

#### "Los previsores del Porvenir"

Esta asociación mutua para pensiones vitalicias, que lleva tres años y siete meses de existencia, contaba el 24 de Enero último con 71.588 asociados y un capital de 3.700,000 pesetas.

Eu esta plaza, donde ya existen 230 asociados, seha constituido la junta local habiendo sido elegidos:

Presidente, D. Enrique Vinader. Vice-Presidente, D. Jesús Saavedra. Vocales, D. Dionisio Diaz y D. Antonio Cortiles.

Secretario, D. Nicasio Carmona y como Gerente conticúa D. Manuel Galbán.

#### Rateros

Dos conocidos rateros de la villa de Frajana, han ingresado en el arresto por haber sustraido diversos géneros de varios establecimientos.

#### El "Emir"

Ayer mañana cruzó frente á nuestra plaza con rumbo á Chafarinas este vapor francés.

No se sabe si regresará cuando el temporal amaine.

#### Accidente

Trabajando Miguel Lopez Navas en las obras del Economato, tuvo la desgracia de lesionarse un dedo.

Fué asistido en el Puesto de Socorro.

#### Cinematógrafo

A causa del mal tiempo fué suspendida la anunciada función cinematográfica.

En lo sucesivo solo habrá exhibición los domingos y los dias de trabajo en que el tiempo sea bueno.

#### Depósitos

Muy en breve los Sres. Saez y Compañía establecerán en Melilla grandes depósitos de maderas y materiales de construcción, traidos directamente de los centros productores.

#### Temporal

Reina fuerte temporal de N. E. El viento sopla con inusitada violencia y el mar está imponente.

Hace muchos meses que no se regis

traba un temporal tan dure.

Hasta el Torreón de las Cabras alcanza el agua de las olas que rompen contra las peñas de Florentina.

El laud anclado en la rada, corrió ayor grave peligro de nautragar, no obstante haber reforzado las amarras.

#### A Zeluam

Ha marchado al campamento rebelde ol médico italiano Sr. Yirelli.

#### Venta

de muebles en buen uso, Isabel la Caeòlica número 8, Buen Acuerdo.

#### Se necesita

ana criada en la calle Isabel la Católica, casa del médico Andujar.

#### Casa

Se vende una sita en la calle de la Iglesia.

Darán razón en la confiteria de don Diego Moyano.

#### Se Alquila

Un piso en 20 pesetas, darán razón Iglesia 4.

Garganta voz y boca se curan con las pastillas del *Dr. Caldeiro*. En farmacias, caja 1'50 pesetas; por 2 las remite el autor. Puerta del Sol, 7, Madrid.

# ESTADÍSTICA

de los valores declarados cursados por la Administración de Correos de Melilla durante el año 1907 á cargo del Cuerpo de Telégrafos:

	E	XPEDIDOS	DIDOS RECIBIDOS			
MESES		Onnfidad decla	rada		Cantidad deel	ara la
	Pliegos	Piregus Pesetas Cts.		Pliegos	Pesetas	Cts
Enero	. 178	216.026		54	16.058	
Febrero	. 141	186.685	05	27	12.234	
Marzo	. 163	137.118	25.5	49	14.413	
Abril	. 159	136.455	06	62	26.435	1 .
Mayo	. 189	254,994		34	14.803	
Junio	. 193	242.949	75	44	17.316	
Julio	. 184	197.574	40	55	14.548	80
Agosto	. 179	257.186	3	34	12.152	25
Septiembre	. 161	248.487		48	14.019	85
Octubre	. 226	323.953	60	37	6.496	24
Noviembre	174	238.089	65	55	32.205	
Diciembre	. 230	296.709	- 42 - 1	78	22.060	
Totales	. 2177	2.736.227	51	577	202.741	14

## ÚLTIMA HORA

(POR EL CABLE)

De nuestro corresponsal la Agencia Fabra En Portugal

#### Se confirma.--La Reina Amella

Nuevos telegramas de Lisboa confirman que han sido puestos en libertad los diputados republicanos señores Pinto, Armeida y Costa.

Dícese que los ministros aconsejan á la Reina Amelia que pase una temporada en el extranjero hasta que se normalice la situación del pais.

#### Sin luto..-El Presidente Franco

En cartas que se reciben de Portugal se comenta el hecho de que los periódicos oficiales del Ejército no lleven luto como suelen llevar en casos como el actual

En Madrid se insiste en que el Presidente Franco ha llegado á la Corte en el tren á las oncé y cuarenta de la mañana.

El periódico «O'Mundo» dice que Franco se retirará á Suiza donde fijará su residencia.

#### Los periodistas..Reserva

Tan pronto como los periodistas han sabido que Franco se encuentra en Madrid, se han dirigido al Hotel de la Paz donde se hospeda.

Franco se ha mostrado sumamente reservado negándose á hacer declaración alguna.

#### El Rey

Mañana debe llegar á Madrid el Rey Don Alfonso, según ha manisfestado el Ministro de la Gobernación.

#### Enfermo

El Ministro de España en Tánger Sr. Llavería se encuentra entermo, padeciendo una bronquitis aguda.

#### Crédito

Un telegrama de París comunica que el Presidente Mr. Fallieres ha firmado en decreto concediendo un créditode ciento veinte y cínco mil pesetas para los gastos que ha de ocasionar la concurrencia de Francia á la exposición de Zaragoza que ha de celebrarse con motivo del centenario de los Sitios.

#### A Lisboa

Han marchado á Lisboa con objeto de asistir á los funerales del Rey don Cárlos y el Príncipe, el Infante don Fernando y el Duque de Connanght,

En la estación fueron despedidos por las autoridades.

#### Barco

Ha fondeado en Lisboa el buque almírante de la escuadra inglesa que se hallaba en Vigo.

#### En libertad

Los últimos telegramas de la capital de Portugal, comunican que acaban de ser puestos en libertad Chagas y Borges.

Estos han declarado que ignoraban los graves sucesos que han tenido lugar en L'sboa.

Tambien han sido libertados muchos de los detenidos á raiz del regicidio.

Va mejorando la situación en el vecino reíno.

#### Franco

El expresidente del Consejo de ministros de Portugal, ha marchado á Paris acompañado de su esposa é hijo.

En la estación fué despedido por el comísario de policía.

Se adoptaron algunas precauciones, si bien resultaron inútiles.

Durante el dia de hoy, Franco no recibió otra visita que la del representante de Portugal, con quien conferenció extensamente.

Negóse á recibir á los periodistas que en gran número acudieron al hotel donde se hospedaba.

Se asegura que Juan Franco permanecerá breves dias en París, marchando en seguida á Italia, en donde establecerá su residencia provisional.

#### Bon Alfenso

Un telegrama de Sevilla dice que Don Alfonso ha salido de aquella capital para Madrid.

#### Cambios del 5

Paris					30		2	14,85
Londr	98	¥8			25	22	121	28'88
- randomining factor	-	70		707 (	7121	OT	T	120.0W-0-00-
	51	SO	CIU	TV C	JFI	CI	TL	

#### Edicto

El General Presidente de la Junta de Arbitrios de esta Plaza. Hago saber:

Que conforme preceptua el artículo 63 de la vigente lev de reclutamien
to y reemplazo de Ejército, el domingo próximo dia 9 del corriente á las
9 de la mañana se verificará en el local que ocupan las oficinas de esta
Junta el sorteo de los mozos alistados para el reemplazo del año actual.

Lo que se anucia por el presente edicto para que llegue á conocimiento de los interesados á fin deque concurran á presenciar el acto si lo desean

Melilla 4 de Febrero 1908.—Pedro del Real.—Rubricado.

## ¡Alto! ¡Melille ses!

El comerciante de esta plaza Julio Sanchez Angosto, ha hecho una gran rebaja de precion en los majores vinos puros de uva que tan acreditados los tiene por su buena catidad.

Los precios son los s	ig.	1-1	111.	STORES OF STREET
Vino Jerez Pálido, acre	obi	1 .		1050
Id. Ambar, id				SW
Id. Pasto Oro, id		- 37		5.00
Id. Manzanares Blanco	1.			650
Id. Tinto Valdepeñas I				7:00
Id. id. id. I	52	000		6'50
Id. id. Manzanares 1."	02	24		6.00
Id. Dulce Moscatel do	1 80	nno	70.00	1.000000
			200	14'00
Extra	200	10	3	12'00
In, In, Id. 2 ands, 1.		1.0	•	
Id. id. id. 2 años, 2.ª.			•	9,00
1 docena botellas vin	0	Mo	8-	2007/00/20
catel, 2 años				9.00
1 id. id. Jerez Pálido.	32	(3.3)	*	9'75
1 id. id. Seco Ambar .				9.20
Vinagre yema, arroba.				6.20
Idem primera, id		**		4'00
Idem, segunda, id				3450
Aguardiente de vino,	lite	0	8	1'75
Todas estas clases se		and	lan	
tal v sa sievan á domic	. v.	one	-	le una
tal won eterror a domic	1100	$\mathbf{n}$	64 S.L.	145 1111121

Todas estas clases se venden al detal y se sirven á domicilio desde una arroba y docena en adelante.

Los pagos son al co tado. No equivocarse. BARRACA AL-MERIENSE, situada en la playa de San Lorenzo.

Para los pedidos en la Plaza de Abastos, frente al mercado de huevos, en las casetas núms. 57 y 59.

# Bazar "La Moderna" CALLE DEL GENERAL SHACEL

ESQUINA A LA CALLE DE GRAHADA DAVID BENCHIMCL, dueño de este establecimiento, tiene el gusto de participar á su numerosa clientels y al publico en general, que además de los muchos y variados articulos que ha tenido en su anterior casa del Mantelete, acaba de recibir para el nuevo local extenso surtido en género: de lana y algodón, ene jes hordados, pasamenería, quincella, perfumeria, géneros de punto, camisas de francia y piancha, cuellos, puños. botonaduras, cintas de raso, fallo y Liberty, loza, cristal, batería de cocina esmaltada, gemelos de teatro y campaña, artículos de viaje é infinidad de otros dificil de enumerar, y todos los vende á precios incomparables por lo baratos.

Conviene visitar este nuevo y amplio establecimiento.

Barrio de la Reina Victoria

Calle del General Chacol, leaquina à
calle de Granada

#### MAQUINAS "SINGER,,

Habiéndose despedido de la Compañía la Srta. Vadillo, que con tan
buen acierro ha venido desempeñando el cargo de profesora de bordados
de esto establecimiento, ha sido nombrada para sustituirla la Srta. Perfecta Lopez, la que tiene el gusto de
invitar á todas las de su sexo á pasar
por este depósito, situado San Miguel
11, donde verán expuestas infinidad
de labores confeccionadas por dicha
jóven en la sin rival máquina Hobima Central.

#### BOLETIN BETEOROLÓGICO

#### 6 de Febrer Mañana

			109.0
			18.0
			9.5
			130
	313		110
lo.			
		1/2	7696
		1.4	13:5
			13'0
		4	14.5
to.			70
	to.	io.	io.

#### REGISTRO CIVIL

6 Febraro

Nacimientos, 2.—Matrimonios, 0.—Dofunciones, 0.

#### MATADERO

Reses sacrificadas en el dia de ayer: Bueyes, 18.—Terneras, 0. -Cerdes, 2.—Cer deros, 0.

BELLEVA & CHARLES

# SAN MANUEL

Fábrica de mosaicos hidráulicos, cemento armado y piedra artificial Depósito de cementos y cal hidráulica de la sociedad J. A. P. de Lafarque

# Rannirez y Fernandez

Amalcenes, Fábrica y Oficinas: Carlos de Arellano. - MELILLA

es la fonda que goza de más reputatación en Melilla. El lujo, la elegancia y la aconomia son los distintivos de esta casa.

Las infinitas personas que han tenido la fortuna de hospedarse en esi finda, se hacen lenguas de las comodidades, excelentes trato y sucu--- tes comidas que han disfrutado or for

### Fonda LA AFRICANA

-DE-

### Emilio Segovia

JARDINES NUN. 7, (MANYELETE)

### Gran Café YUDAH

#### General Macias, junto al Casino Español

Gran surtido en licores, Cognacs, Ponches, Vermouhts, de las más exquisitas marcas nacionales y extran-

Superior Cerveza alemana Pilsen. Café sin rival. Servicio esmerado á domicilio.

Especialidad en café tostado à diario a 2 pesetas kilo

### Laimperial

Gran Zapateria de Saturnino Navas SAN MIGUEL. 20.

Gran surttdo á la venta de calzado de todas clases.

Tambien se confecciona á la medi-

da á precios convencionales. Venta de curtidos y taller de cortes aparados.

SUCURSALES:

Barrio de Alfonso XIII y Túnel de Plaza de Armas.

### Almacen de Saldos

Gran surtido en géneros de todas clases y ropes bechas, que se realizan a precios muy ventajosos. Gran surtido en loza, cristal, ferreteria y perinmeria, que podemos ofrecer como verdadera ganga.

MARGALLO, 29 (Poligono)

### *lbérica*

DE LA

#### Ramirez y Hermano Vinda de

Extenso y variado surtido de calzado á la venta á precios económicos. Especialidad en el calzado á la medida y en pielos finas.

Callo San Miguel, 23

# Salvador Perez Ruiz

S- ofrece para toda clase de com-. e venta de edificios, al módico in-A del 1 per ciente.

Padre Lerchundi 40

# *Quinta de 1908*

La Sociedad de seguros de Vida MONTE BENEFICO, redime á metálico, á los jóvenes próximos á sortear en dicho reemplazo, y en ventajosisimas condiciones. A los padres previsores les es factible la liberación de sus hijos desde que cumplen 5 años de edad en adelante, pagando primas más reducidas, según la edad de cada uno y en plazos à voluntad.

Además so dedica esta Sociedad á la creación de dotes de casamiento que se ontregan al contraer matrimonio las aseguradas, como asímismo á la constitución en 12 años de capitales de relativa importancia.

Esta Sociedad tiene constituido el depósito que para garantia de los asegurados previene el articulo 43 de la Ley de Presupuestos de 1895.

Se remiten gratuitamente tarifas y condiciones á quien las solicite de la Dirección de la Sociedad, San Andrés 160, La Coruña; ó al Representante en Melilla y menores de Africa, D. José Arza Castro, P. Lerchundi, 27 Melilla.

#### ECONOMATO MILITAR

Ultimos géneros llegados

Ciruelas pasas	Kilo	1.00
Pasas racimales		1'80
<ul> <li>en cajas de lujo con 2 1;2</li> </ul>		
	Caja	3'00
libras	*	3'50
· en formaletes con 3 kgs.	•	4 00
« en id. de gran lujo		6.50
Carne de membrillo	Kilo	1'30
Higos en seretes de 1 arroba.	Serete	3'50
· á granel	Kilo	0'40
Frutas cristalizadas en tarros	12703	
de cristal	Tarro	2'00
Id. id. en cajas de madera	Caja	4'00
Guindas preservadas en botes	100000	STANTS.
de 1 litro	Bote	1'50
Frambuesa en id. id. de 1 id.		I'50
Circelas en id. id. de 1 id	200	1'25
Piñones en paquetes de 1 libra :	Pagnete	1'25
* á granel	Kilo	4'00
Peladillas		4'50
Id. con almendra americana .		3'00
Id. rellenas de chocolate		2.50
Guayaba «Pavo Real»	Caja	2'75
Mortadela en bolas	Kilo	4'25
Chorizos asturianos en latas		Necessary and
de 2 kilos	Lata	7'00
Morcillas en id. de 1'250 kgs.		3'25
Patas de cerdo	Kila	
Jamon en latas de 1 kilo	Lata	3'75
en id. de 500 gramos		2'00
Variado surtido en chocola	tes y bo	mbo-
nes suizos, galleteros elegantes	y jalea	e en

# Carpinteria y Ebanisteria

teteras, jarros, mantequeros, &.

# José Alba Castillo

20--ALTA--20 Puntualidad, economía y esmero en las construcciones de toda clase de

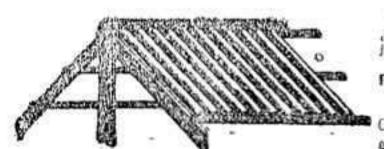
muchles y obras. Especialidad en muebles de lujo. Depósito de toda claso de molduras para innebles y decorado de habitacio-

Chapas do palo santo, erable, caoba, roble, cedro, nogal y cicomoro.

#### ONDULADAS IMPERMEABLES TEJAS

CON PATENTE DE INVENCION

### DE VIDAL Y COMPANIA



Despacho: Lladó, 1.— Barcelana Es el mejor y más económico de los sistemas conoci-los de cubiertas, por el gran aborre de material y de

Tejas de clase A., 9'00 Ptas, motro ouadrado B., 2'00 C., 1'80

Las mismas tejas pintadas, aumentan en 0.25 6 0.50 pesetas el metro euadrado, segán se pinten por nna ó por las dos caras, Cada dos tejas cubren un metro cuadrado

PIDANSE CATALOGOS

#### DE CARTAGENA BANCO

SITUACIÓN EL DÍA 31 DICIEMBRE 1907.--15.º Ejercicio semestral

	ACTIVO
Disponible ( en efectivo )	Caja
	Fondos Públicos
	Descuentos sobre la Plaza
	Efectos á cobrar
	Efectos á cobrar
	Solares en el Ensanche de Cartagena 101.200
	Corresponsaies 6.200 184
	Varios
	Inmuebles
	Mobiliario
	Accionistas
	Acciones en cartera 4.645.000
	TOTAL
*2	VALORES NOMINALES
Depósitos en  o ne  en	custodia
	TOTAL GENERAL 60.486.167
Cuentas	Cjc á la vista 2.574.536'39 » á 8 días
corrientes	» á 30 días 1.412.269'36 5.297.623
	Imposiciones à fecha fija
	Imponentes de la caja de Ahorros 6.930.183
	Efectos à pagar
	Varios
	Dividendos á pagar
	Utilidades líquidas
	Fondo de reserva
	11 ( The state of
	Capital
	TOTAL
Depositantes	TOTAL
Depositantes	TOTAL
Depositantes Acreedores p Depositantes	TOTAL
Depositantes Acreedores i Depositantes	TOTAL

sobre 10.000 acciones que comprende la 1. serie, 15 pesetas por acción . . . . . Ptas. 150.000 sobre 710 acciones de la 2.ª serie entre-A DIVIDENDO ACTIVO gadas el 10 de Agosto en canje á los accionistas del Banco de Andalucía que aceptaron aquél antes del 10 de Julio; 8.165sobre 10.000 acciones (1.\* serie), 5 pesetas 50.000 A FOYBO DE RESERVA sobre 710 acciones (2. serie), 50 pesetas 35,500 1.294 92 35.000

TOTAL PESETAS . . . . .

El importe que corresponde por acción, libre de impuestos, por los beneficios obtenidos en el semestre, será pagado contra cupón núm. 14 desde el día 15 de Enero próximo en las Cajas del Establecimiento y de sus Sucursales en Murcia, Lorca, La Unión, Aguiles, Orihuela, Mazerrón y Cieza; en Madrid, en el Banco Hispano Americano, Banco Español del Rio de la Plata y Banco Español de Crédito; en Oviedo, en el Banco Asturiano; en Gijón, en el Banco de Gijón; en Santander, en el Banco Mercantil y en Bilbao, en los Bancos del Comercio, de Bilbao y de Vizcaya.

· El Oficial 1.º de Contabilidad, Rafael Sierra. V.º B.º El Director-Gerente, Joaquin Payá.

# El Regulador

### Malpartida Hermanos S. en C.

Esta importante casa cuenta hoy con gran surtido en todos los artículos, y las últimas novedades en teji dos, quincalla, paqueteria, muebles, bisutería, eristalería, juguetería, confecciones de todas clases, porfumería, sombrillas y paraguas, porcelana y bateria de cocina, impermeables marca Christhian, chanclos de goma Bostón y miles de artículos imposibles de enumerar.

279.959.92

Esta casa, contando con tan grandes y variades existencias y abarcanzando tantos atículos, hace precios sor prendentes de dificil competencia.

Gran surtido en muebles de todas clases á precios módicos, al contado y á plazos.

Barrio Reina Victoria